

# LOS PRINCIPIOS

Redactor: ARTIGAS MENÉNDEZ CLARA

DIOS, PATRIA Y LIBERTAD

Inserto sus avisos en  
**Los Principios**  
que con ello obtendrá resultado

FORTE PAGO

## La gran Procesión que se realizará el jueves

Orden de los Cultos programados para pasado mañana,  
en conmemoración de Corpus Christi

### CATÓLICOS DE SAN JOSÉ:

Una vez más se le ofrecerá al corazón cristiano la diáfana incomparable de tributar homenaje público y solemne al Dios tres veces Santo, en el angusto sacramento de su Divina Eucaristía.

Sí, muy amados cristianos, la Iglesia os invita a preparar, para el día del **Corpus Christi**, un homenaje público y solemne de amor y veneración a la real presencia de nuestro adorable Redentor; prepararemos una solemnidad grandiosa procesión, donde se detallan todos los que aman a Dios, todos los que creen en Dios, todos los que no han renegado de la fe de Santo Bautismo. Allí debes estar los ancianos probos y venerables, con el respeto de sus años y con la firmeza inquebrantable de su fe, en la justicia y la fealdad de la Patria; allí la mayor fuerza y las vírgenes cristianas, a lucir las joyas de sus preciosas virtudes en torno del Cordero Inmaculado; allí los niños a cantar con sus voces angelicales los himnos inmortales de la inocencia y del candor; allí los ricos, allí los pobres, allí los obreros cristianos, allí todos; porque Dios es de todos los hombres y por ellos murió en la Cruz y derramó hasta la última gota de sangre.

Tratemos todos, como cuestión de honra popular y nacional, que salga esa día la procesión más admirable y piadosa que se pueda realizar.

### Triduo de preparación

Los días 16, 17 y 18, en la función de la noche se preparará un triduo de preparación para el cumplimiento del Precepto Pascual. Los sacerdotes estarán en el Templo. D. P. Luis López, Director de Redentoristas.

Los misas dura a las 7 1/2 de la mañana, habrá Misa de Comunión General en la que se acercaría a la Sagrada Mesa las Congregaciones y demás fieles. Despues de la Misa se predicará una plática doctrinal.

### Festividad del Corpus Christi

El día 19 festividad de Corpus Christi, se precepciona, hay obligación de oír Misa pero se puede trabajar. Las Misas serán a las 6, 12, 2, 7 1/2, 8 y 12.

A las 7 1/2 Misa de Comunión General en la que se acercaría a la Sagrada Mesa todas las congregaciones y demás fieles de la Parroquia.

A las 10, Misa Solemne con exposición del Santísimo Sacramento.

**Procesión**—Después de la Misa Mayor, tendrá lugar la Solemne Procesión del Santísimo Sacramento que recorrerá las cuatro cuadras de la Plaza Principal.

Asistirán a esta procesión todas las congregaciones con sus insignias y estandartes.

### Orden de la Procesión

Saliendo por la nave central del Templo, recorrerá la calle 25 de Mayo, 18 de Julio, Artigas y por Asunción volverá al Templo.

En los tres costados de la Plaza, calle 25 de Mayo, Tres de Febrero y Artigas, se levantarán tres altares para rezar una Estación al Santo Sacramento.

La procesión se formará del modo siguiente:

1<sup>a</sup> Cruz Parroquial.

2<sup>a</sup> Niños y niñas de la Catequística.

3<sup>a</sup> Colegio San José.

4<sup>a</sup> Colegio de Ntra. Sra. del Huerto.

5<sup>a</sup> Congregación de las Hijas de María.

6<sup>a</sup> Cofradía del Santo Rosario.

7<sup>a</sup> Cofradía del Huerto.

8<sup>a</sup> Cofradía del Carmen.

9<sup>a</sup> Apostolado de la Oración.

10<sup>a</sup> Hermandad de San Isidro.

11<sup>a</sup> Congregación de San Luis.

12<sup>a</sup> Círculo Católico de Obreros y Centro Mariano Salter.

13<sup>a</sup> Tafurieras.

14<sup>a</sup> El Pato con el Stmo. Sacramento.

15<sup>a</sup> Banda de Música.

16<sup>a</sup> El Pueblo.

Durante la Procesión se cantará el *Pange Lingua* y el Himno Eucarístico. Al llegar al Templo se dará la Bendición Solemne con el Stmo. Sacramento.

A las 7 1/2 de la noche, función Solemne en la que se dignará predicar el párroco el Rdo. P. Luis Lorber, concluyéndose con la Bendición Solemne.

**Indulgencia plenaria**—Pueden ganarla todos los fieles que, confesados y comulgados, visiten la Iglesia Parroquial.

### Festividad del Sagrado Corazón de Jesús

El viernes, 27 de Junio, tendrá lugar la Solemne fiesta del Sagrado Corazón de Jesús en la cual se celebrarán:

1<sup>a</sup> Misa a las 6 1/2 de la mañana.

2<sup>a</sup> A las 10, Misa Solemne con Exposición del Santísimo Sacramento. Su divina Majestad quedará patente durante todo el día.

Se recomienda, pues, de una manera muy especial a los concíos del apostolado de la Oración, la velación durante el día.

**Hora Santa**—A las 4 de la tarde tendrá lugar el piadoso ejercicio de la Hora Santa, Luego se hará en común, la renovación de la Confesión de los hogares al Sagrado Corazón de Jesús.

Por la noche, a las 6 1/2, se rezará el Santo Rosario. Misa a las 7 1/2 para celebrar el Paseo del Sagrado Corazón. Luego se hará la procesión con el Santísimo Sacramento por el interior del Templo, rezándose en cinco altars, las visitas a Jesús Sacramentado en testimonio de amor y desagravio a su Sagrado Corazón. Se concluirá con la Bendición Solemne del Santísimo Sacramento.

**Precepto Pascual**—Este día termina el Tiempo Pascual; recomendamos, pues, a los fieles que aun no hayan cumplido con dicho precepto que se apresuren a hacerlo.

**Confesiones**—Habrá a disposición de los fieles durante los días 17, 18, y 19, dos P. M. Misioneros Redentoristas, para oír confesiones.

**Muy importante**—Se recuerda en cariñosa memoria a las familias que hayan consagrado sus hogares al Sagrado Corazón de Jesús, venzan todos los obstáculos y se acerquen a la Santa Comunión en el día de su fiesta, 27 de Junio.

A. M. D. G.

## Dos crepúsculos

### PARÁFOS DE UNA CONFERENCIA

En efecto; la verdad no es asquible a todos en igual forma y proporción, porque hay múltiples causas que alteran o modifican la percepción subjetiva, y entre ellas figurar, en primer término, la juventud, la ambición, los ensueños de gloria y de fortuna.

De la primera, es preciso recordar que en ese exuberante período de la vida en la que la luz se desploma en cascadas brillantes sobre nuestra ruta, la visión es difícil y es confusa por exceso de claridad, el paisaje tiene contornos radiantes que lo prolongan todo dentro, que lo estiran en la atmósfera transparente, intensamente iluminada. Es esa la edad armoniosa de la vida en que el amor ejerce su indiscutible soberanía en todas partes, sin saber claramente cuál es su objetivo,—mujer, flor, sonido,—en que un perpeuro cansancio nos envuelve con arrullos de grandes afectos o con deslumbramientos de gloria, con avidez ingobernable de dichas indefinibles y sin nombre. Más tarde es la ambición de maestro, las energicas aspiraciones del poder, el sensualismo de la soberanía indiscutible que se siede con las perspectivas del aplauso irresistible de las multitudes, con las seducciones morbosas de la adulación envenenada. Luego aún es la fortuna, que excita los spíritos de la especie, que brinda una existencia dorada de placeres, de fiestas, de desvaivenimientos, de rivalidades triunfando desvaivenimientos, de juventud, de felicidad y sencillez, como no ha sido nunca, ni es.

Juventud, amor, gloria, ambición, fortuna, legión de perpetuos ejemplos que ciegan o desvían, que distorsionan la verdad que se muestra, o deslumbra, con galas inconfundibles con su concepto verdadero, o rígida y sombría, de contornos helados, do faz lúgubre y siniestra, como no ha sido nunca, ni es.

No es era la verdad eterna, que basa- mos permanentemente a través de la vida, desde la cuna al sepulcro, y que múltiples causas nos impiden ver tal cual es. Para alcanzar esa visión verdadera en toda su amplitud de que entramos en ese período de la vida

proclama esa verdad: oírla, porque es ella la causa la expresión más bella y más pura de la humana y suprema sabiduría; no la que se adquiere en el libro que pasa o se destruye sino aquella que se estampa en nuestra mente y en nuestro corazón al paso de la vida, que es experiencia, que es la visión directa y perdurable del mundo recorrido paso a paso en un eterno peregrinar de incertidumbre, en que el informe y la dicha se alteran o se suceden, buscando la armónica síntesis final, en que se resuelve el misterioso problema de la vida.

ABEL J. PEREZ

### Sección Literaria

#### ISEAS BENDITA!

La revista nacional *«Anales»*, publicada en su último número el soneto que viene a continuación, nos muestra, con notable error de cálculo, producidos corrigiendo convenientemente y subsumidos dichos errores.

Bendita fia que amas la pura bueno de tus ternuras con mi sal de llanto, y pones en mi vida el beso santo, jeso de luz en caíz de viento!

Bendita tu que tiendes hasta el cielo mano de piedra que pade tanto, y pones en mi vida el beso santo, jeso de luz en caíz de viento!

Bendita sea tú mano de blanca cura que vuelas mi lirico tristura como un ala de paz bendita sea!

Bendita la semilla que en tu mano hará divino el gerano soberano en el suero fecundo de mi ideal! DIEGO LARHERA VARELA. 1919.

Passas por el abismo de mis tristezas

Passas por el abismo de mis tristezas Como un rayo de luna sobre los mares, Usigendo lo infinito de mis pesares Con el nardo y la mirra de tus terneras.

Ya tronanto mi vida, tu ya empiezas; Mas salvando del temor los valleadores, Como un rayo de luna sobre los mares Passas por el abismo de mis tristezas

No nads en la terraza de mis cuestras Dejando el desconsuelo sus esperanzas;

Pues Dios que dió a los cielos sus lumínes Quiso que atravesaras por mis tristezas Como un rayo de luna sobre los mares...

AMADO NERVO

### Liga de Damas Católicas

#### UN BENEFICIO

Possiblemente el viernes de la corriente semana tendrá lugar la segunda función de biografías a beneficio de la Liga de Damas Católicas con el fin de arbitrar recursos para obras de beneficencia que sostiene dicha Comisión. Como se recordará, dijimos con motivo de la primera función que se efectuó el mes anterior con tan señalado éxito, que esos espectáculos se repetirán mensualmente en la sala del Teatro Nacional.—Párrafo del viernes próximo se ha escogido un selecto programa de clutas, lo que unido a la simpatía que concuenca en sociedad la obra realizada por la Liga de Damas y el éxito de anterior beneficio hace suponer que la sala del Nacional congregaré nuevamente a toda nuestra sociedad conocida.

DE BENEFICENCIA

El reparto del domingo

Fu un elocuente testimonio de la pobreza

que reina en los millares de hogares que pueblan los suburbios de la ciudad, el incessante desfile de hombres, mujeres y niños que el domingo de tarde se ofreció al público del centro con motivo del reparto de ropas realizadas por la Comisión de señoras en el local de las calles Solís y Sarandi. Si grande fue la suma de dinero empleado en aquellos montones de cobijas y ropas de todas clases, mucho más lo era perte ciento el número de personas que llevando en sus vestimientos y en sus rostros las muestras de apremiantes necesidades, llegaron hasta el sitio señalado en demanda del obsequio ofrecido. La labor de las damas ha sido ardus pero lleva muchos bogres un poco de abrigo, tan necesario a los próximos días de otoño e invierno...—Al acto del reparto asistieron numerosas señoras, señoritas y caballeros de nuestra sociedad, facilitando la tarea de entrega.

El desfile inicióse pido de aquella abigarrada multitud de señoras desde la 1 p. m. hasta cerca de las 5, hora en que se terminaron los efectivos de ropa, sin que ello se diese satisfacción a la demanda de varios cientos de personas para las cuales no alcanzaron los valores anteriormente repartidos. El total de piezas de ropa, frazadas, gafas, zapatos etc. que se distribuyeron llegó a 1.200.

La actividad desplegada por la digna Comisión de Damas que preside la señora Julia Arias de Larriera merece las más sinceras felicitaciones, dado la manera acertada en que procedió al desempeño de su cometido.

Del Club Unión Nacionalista

Del Club Unión Nacionalista

a la familia del Sr. R. D. Menéndez

San José, Junio 10 de 1919.—Sra. Dña. Regina Clara de Menéndez.—Presente.—Dijo

la señora.—La Comisión Directiva del Club Unión Nacionalista que preside don Rafael D. Menéndez

que viene a presentar a su señora

su condoleencia por la muerte de su

querido esposo, don Rafael D. Menéndez

Algunas corporaciones de la zona formal

para su entierro

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

que ayer se realizó en la

capilla de la iglesia de San José

## Santiago Bernasconi e hijos CONSTRUCTORES

Se encargan de todo trabajo de construcción concerniente a albercetas, tanto en la ciudad como en campaña. Confección de croquis y planos. Se aceptan órdenes de carpintería general y particular. Se encargan de básculas y telémetros de elemento armado, fachadas y portales.

Precios sin competencia. Se cuenta con más de 35 años de práctica. No olvide de pedir precio.

Calle Taguán N.º 576 (entre 25 de Mayo y Sarandí) - San José

## Leña en astillas

trotzada en varios tamaños para cocina. Harina, maíz, afecho, afechillo, alpiste y otros artículos del ramo.

SE LLEVA A DOMICILIO. — LOS DOS TELÉFONOS

Comercio F. Vicente y González.

## ESCUELA DEL HOGAR

Dirijida por la señorita María Inocencia Barboza

Se da lecciones de bordados en blanco y seda, pinturas, corte y confección, corona, etc. A precios sumamente modestos

Calle Solís N.º 559.

### Juan Echenique

Rematador y Comisionista

Calle Colón número 802. San José de Mayo

### Lorenzo Vicente Thilevent

Ha trabajado en estudio a la calle 25 de Mayo número 680 entre Arevalo y Solla.

## MERCADO DE FRUTOS

Estado de la plaza en el día de ayer

(Información especial para LOS PRINCIPIOS, a cargo de los Comisionistas Clara y Ortiz, calle Paraguay 2070.)

Montevideo, Júnio 16 de 1919.—Muy señores nuestros:—Tenemos el placer de informarle sobre el estado de la plaza para los siguientes artículos:

Tigre: \$ 5.40 a 5.50. Entrada 9050 bolívars. Id. de fideic.: \$ 0.15 a 0.25.

Mairi: \$ 2.40 a 2.90. Entrada 2068 bolívars.

Cebada: \$ 3.50 a 3.90.

Avena: \$ 4.40 a 4.60.

Alpiste: \$ 8.00 a 9.00.

Lino: \$ 10.50.

### INFORMES

Tigre: Como ha sido vendida a la exposición una buena partida de frutas, se ha recomendado a los vendedores a comprar para cubrirse y de esta manera el tigre ha experimentado hoy un alza en los precios, que puede estimarse en \$ 0.15 a 0.20, sin embargo, hay todavía algunos que se resisten a pagar \$ 5.50. Esta reacción, que muestra gran interés por los trigos especiales, ha alcanzado también a los inferiores y regulares, aun que no tanto.

Mairi: Como los mercaderes, cubren con exceso el consumo la plaza queda con mucha flujidad, sin embargo, creemos que si la lluvia sienta, pueda tener alguna variación favorable en los precios.

Lino: Contina cotizándose con mucho interés, ya que la exportación alcanzó a pagar hasta \$ 10.80.

Saludamos a Vd. muy atte.

Clara y Ortiz.

## TABLADA

Transacciones de ayer — Situación de Mercado

(Información especial para LOS PRINCIPIOS, a cargo de los vendedores de ganado en Tablada: señores Juan Arroza y Cia.)

Las cotizaciones del día anterior son algunas por kilo en piezas: Bueyes de 10 a 1200 milésimos.

Norvillas de 110 a 1350 idas. Vacas de 105 a 135 idas. Terernos de 95 a 112 idas. El respiro de entraña es como sigue:

Idem Uruguayo . . . . . 2.156 cabezas

Idem Arigas . . . . . 688 . . . . .

Alpiste . . . . . 1.100 . . . . .

P. Ferres y Cia . . . . . 108 . . . . .

L. Rappalini y hijo . . . . . 469 . . . . .

Denis . . . . . 98 . . . . .

Bertagi y Cia . . . . . 19 . . . . .

Servicio particular . . . . . 14 . . . . .

Total . . . . . 7.088 cabezas

Hoy son esperados 157 vagones de ganado va-

### VOLANDERAS

¡Viene el fenómeno!

Así lo pregan los voceros entusiastas.

Las informaciones que daban a don Pepé como desviando de su viaje a San José, han tenido el más rotundo sentido. El fenómeno viene es la frase que se oye por calles y plazas, en el teatro y en el café; el fenómeno viene 22. Y los adeptos, ante la halagadora visión, se sienten recompensados como ayer andaban confundidos. Algunos quién puede saberlo, nos explicó el poque de la última determinación. Don Pepé temía llegar a tierra manejada ante la indiferencia popular. Se había dicho que en San José, sólo eran batallas los festejos, como lo afirmara "La Defensa metropolitana". Llegó a considerar el 22 del viaje, llegó a negar que el viajero se había aliado a la idea de los voluntarios locales, no dejando ni con que formar comité de homenaje. Y es claro que ante tales asertos, el fenómeno, aunque se sobre coraje, no quiso ser objeto de desaire semejante, y buscó un expediente salvador mandando a Zito a la inmigración a que explorara el terreno. Y Zito, como el jefe de la historia, vino, vio y se fue con ch. . . . . No iba tal carencia de catifes. El evangelio de Bautista contaba con proselitos en San José, y se determinó el viaje fijado-

## Política colorada

Apareció el domingo el manifiesto público por la agrupación que respondió al Presidente de la República. Lleva al piso una 200 firmas de personas conspicuas del coloradismo montevideano.

Entre Ramírez y Battile

Ayer de tarde se efectuó en el Teatro Larrañaga el lance de honor, ante el doctor Juan Andrés Ramírez y el señor José Battile y Ordóñez. Fue origen del encuentro un suelo aparcido en «El Día» del domingo, que el primero consideró vivo de su persona. Se cambiaron dos tipos de pistola de cada parte sin que «comenzaran a sacar la mano». Los crónicas se fijaron en que el público se sintió asustado por la novedad y elegancia de los espectáculos.

Y con ello ya quedó el honor satisfecho!

## Entre Ramírez y Battile

Bruselas vendrá el domingo 22. Llegará en auto. Se hospedará en casa del señor Artigas, que se ha ofrecido de su casa para alojar a la figura del actor. De modo más tarde se efectuará una asamblea en el Teatro Nacional y para las 4 p. m. se anuncia el regreso a la Capital.

Los batillistas estuvieron de elecciones partidarias el domingo.

En el entierro los clubes Obrero Colchón y Juicio María Rosa Entre ambos votaron más de ciento cincuenta.

Se asegura que el primero de estos centros se disolverá de un momento a otro.

La valorización de los terrenos

VENTA DE SUELDOS EN MAL ABRIGO

Es indudable que la propiedad rural y urbana se valoriza en forma auspiciosa, volviendo a los lejanos tiempos en que tanto los terrenos en los centros poblados como los campos de dilatadas extensiones se pagaban a peso de oro. Y ello es indiscutiblemente síntoma de mejoramiento.

La cosa volvió a encarrilarse como hace un lustro, ante la guerra europea, que vino a imponer un cambio de retroceso en el adelanto, y

prosperidad de los países americanos. Poco

después se inició el fenómeno de la fiebre

de la fiebre amarilla, que con su virulencia

destruyó la actividad económica.

Se recomienda a los padres y madres de familia, envíen sus hijos a esta fiesta de la

fiebre amarilla con gran satisfacción del ers.

## A Los Señores Contadores



de los Bancos  
de los Ferrocarriles  
de las Casas de Negocio  
en todos los ramos

Hoy día hay una gran invención de suma importancia para Vds.

## La nueva y espléndida Máquina de Escribir REMINGTON

con el mecanismo Wahl para sumar y restar:

Escribe los detalles	Da los saldos
Escribe las cantidades	Escribe los totales
Suma las columnas	Prueba su trabajo
Da los totales	Saca tantas copias como se quiera
Resta los descuentos	

Para estadísticas escritas á máquina, es la única máquina que escribe y suma á la vez.

## Escritura visible - Sumar visible

Pidan Catálogos descriptivos

## VENTAS AL CONTADO Y A PLAZO

Tratar con el Rematador Manuel Fernández Quintana  
URUGUAY 587 - SAN JOSÉ

### Gran Casa de Modas

**Ochoa Hnos.**  
CALLE ASAMBLEA  
ESQUINA SARANDÍ  
Atigua casa Villamil  
Frente a Santos García

## Josefa Perera de Lois

Falleció el 16 de junio de 1917 de haber recibido los Santos Sacramentos y la Bendición Papal

Angela Luis Perera, hija; suplica a todos sus parientes, relaciones y a las personas que se ocuparía por caridad a rogar a Dios por el alma de dicha finada en las soñas que se celebrarán en los días 14, 15 y 16 de Julio en la forma siguiente: en la Iglesia Parroquial en los días 14 y 15 a las 6 y 7 1/2 y 8 y 9 de Julio en la Parroquia a las 6 1/2 y 7 1/2 y una en Hortus Conclusus a la hora 16 dos en la Parroquia a las 6 1/2 y 7 1/2 y una en Hortus Conclusus a la hora de costumbre. Favor que anticipadamente agradece.

## -ANTE-PROYECTO- DE IGLESIA

ESTUDIO DE ARQUITECTURA  
- Empresa Constructora -

## E. Roig Soler y Cia.

Llegó el momento de construir casas baratas

Pidan planos y presupuestos

## GRATIS

Se atienden encargos de la campaña por correo postal

Casa de tres pisos con materiales de primera clase, desde 1.200 pesos. Casitas para obreros a 500 pesos cada una.

Pidánsenos datos a

Arenal Grande 696 - San José

Teléfono La Cooperativa

petable que no pierde ocasión de estrenarse ante un arranque de los Wallases o las ingenuas de Mary Miles o los piurales Chapín. —Diseños para otros públicos o de bailes rusos que nadie entiende, o dramas a lo Salvat que cobran 1.000 la platera, o funciones de ópera que fastidian con tanta música; nosotros estamos entusiasmados con la película, pero no sólo de su poder expresivo, sino sorprendentes, sino también de sus resultados, que es maravilloso. Es lástima que un tema tan propicio al comentario, no sea motivo de otra discusión como la que reservamos, que ha dejado las mejores impresiones en quienes la oyeron.

En el Nacional.—Esta noche se exhibe en función popular una polémica [Re] desarrollada por Margarita Fischer. Se titula «La señorita propietaria» y consta de 10 grandes actos. —Para el jueves, respecto de moda, se anuncia una cinta Fox Extra, titulada «Corazón de un bandido».

En el Maciá.—También habrá función popular esta noche en el Teatro de la calle 18 de Julio. No podemos anunciar las cintas que se ofrecerán al público, pues no han llegado los programas a poder del cronista.

## DEPORTES

El raid de motocicletas del domingo

Sobre el mediodía que une a Colón con San José, y que une a aquél a primer punto con Florida, o sea sobre un recorrido de 75 kms., se disputó el domingo el gran raid de motos con dieciséis corredores, con el resultado que esas cifras dan a la hora de la noche.

Los 8 de la mañana, los jueces dieron la salida a la primera enjundia, y con un minuto de intervalo a cada una de las otras.

A dispitar la prueba presentaron:

N.º 1: Marcelino Villaverde H. Bustabad; 2: Pablo Barbastro P. Figueras; 3: Pedro Canales D. Serra; 4: Darío Felipeone-F. Suárez; 5: Samuel Widman-A. Pitallage; 6: Daniel Artigaveitia N. N.

Durante el recorrido abandonaron Samuel Widman, por agotamiento de la máquina, Daniel Artigaveitia, por rotura de la horquilla delanteras del moto.

El mal estado del camino hizo que le pusieran un tiempo superior al que se calculaba, y todo el mediodía por la lluvia de ayer estaba convertido en un lodazal.

Resaltó vencedor en la carrera el señor Marcelino Villaverde acompañado por Higinio Bustabad en 6 horas 25 minutos 5 segundos y 1/4.

Por falta de tiempo omitimos otros datos.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

El Banco de Seguros del Estado, procedió a abonar, por su sección «Pensiones a la vejez», los primeros expedientes despachados favorablemente y cuya serie inicial, ascendió a sábado la cantidad de cuarenta y cuatro.

Dado la gran cantidad de expedientes que corresponden a la primera mensualidad por abonar, se ha procedido a habilitar varias libretas.

Cada pensionista tendrá en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los 54 PRIMEROS PAGOS EFECTUADOS

El Banco de Seguros del Estado, procedió a abonar, por su sección «Pensiones a la vejez», los primeros expedientes despachados favorablemente y cuya serie inicial, ascendió a sábado la cantidad de cuarenta y cuatro.

Dado la gran cantidad de expedientes que corresponden a la primera mensualidad por abonar, se ha procedido a habilitar varias libretas.

Cada pensionista tendrá en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.

Los pensionados tendrán en su poder una libreta formada por 12 hojas, correspondientes al año en curso, y que servirá para anotar la cantidad de cuarenta y cuatro pesos diarios a la vejez.



# La Caja Popular de San José

Institución de carácter verdaderamente cooperativo — Fundada especialmente para estimular el ahorro sobre todo entre las clases trabajadoras

## DIRECTORIO:

Don José D. Costa  
PRESIDENTE  
Don Emilio M. Arnábal  
VICE-PRESIDENTE  
Don Francisco Cabrera Cachón  
SECRETARIO

Don Isaías Martínez  
TESORERO  
Don Luis Menéndez Uñiz  
VOCAL  
Presbítero Marín H. Tasende  
ASOCIADO  
Presbítero Marcial Pérez  
SINDICO

Don Juan Arricar: Gerente

LA CAJA POPULAR acepta GIROS sobre MONTEVIDEO



## Corrige, Mazzone y Varela

SUCESORES DE CASARIEGO Y CORRIGE  
GRAN CARPINTERIA, MUEBLERIA Y CAJONERIA FUNEbre  
Calle Asunción esquina Artigas, frente a "Las Palmeras" — PLAZA PRINCIPAL

Teléfonos: Las dos compañías

En este acreditado establecimiento, encontrarán nuestros favorecedores todos los artículos concernientes a los ramos arriba mencionados como también en la papelería y colchonería.—Gran surtidor de sillas y otros muebles de Viena de la acerdiada fábrica de Fischer.—La casa cuenta con los más altos más modernos y completos para su servicio funebre, desde lo más lujoso al más modesto.

Tenemos una lujosa carroza fúnebre de caja lata XV un carro negro, otro blanco, un carruaje de dielo y un furgón especial para transportar los cuerpos de campaña.—Servicio a todas horas.

Para el servicio nocturno hay una ventana con luz en la calle Asamblea. Teléfonos: Las dos Compañías.

## EN EL GRAN TALLER DE TIPOGRAFIA

## LOS PRINCIPIOS

Se hace toda clase de trabajos del ramo a precios sin competencia.

No olvidarse: Calle 18 de Julio núm. 566

Por carteles, tarjetas de visita, participaciones de enlace, esquemas finísimos, estampas de primera comunión y funerales, folletos y toda clase de trabajos tipográficos, visite el taller de **Los Principios**, instalado en la Calle 18 de Julio Núm. 566.

## Ana O. de Scartacini

PARTIDA  
Comunica a su cliente que ha trasladado su consistorio a la calle Uruguay N° 4600 (frente a la Usina) donde cuenta con gran comodidad para sus servicios.—Teléfono La Uruguay 10.

Haga Vd. economía usando lámparas Philips 1/2 Wata se venden Ca-  
ra Bonet—18 de Julio 583.

## COMPAGNIA ARGENTINA de Alumbrado a Alcohol

Casa Matriz en B. Aires: Defensa 423

en Montevideo: 25 de Mayo 724

## Excelente luz y económica

70 bujías de luz blanquísimas, con un solo centésimo por hora.  
Lámparas garantizadas por 20 años de perfecto funcionamiento.

Los más eminentes médicos del Uruguay y Argentina la usan, no dán la vista.

Se venden: Casa A. E. Bonet  
18 DE JULIO 583

16  
ERNESTO CAPENDU

## MARCOF

Nueva traducción

TOMO PRIMERO

tas mil cabezas, con tal que las nuestras se sostengan firmes sobre nuestros hombros!

Vamos, Diego, desde cuando te inspiró tanto la idea de ver durar sangre?

— Desde que no tengo necesidad de derrama-  
da, pero te diré otra cosa—respondió

en voz baja el conde Fournier inclinando su hacia su compañero.

— Si, comprendo esa razón, y confieso que no carece de exactitud; pero créeme, dejemos que [Marat] cumpla su austo y sérivisoable idea. Si no pagas en dinero, dejarás que nos paguemos nosotros como mejor nos pa-  
reza, y te juro que no tendremos que que-  
jarnos de tu comportamiento.

— Así lo espero.

— En tal caso no nos detengamos y tome-  
mos otra vez el trote.

— Es difícil en este camino infernal cubier-  
to de peñas resbaladizas — respondió el conde refrenando el caballo que acababa de tropezar.

Mientras hablaban habían llegado los dos

compañeros a altura de Pennarich, y se-  
guía el borde de los peñascos de la costa en

## Pensión Mauri

Pongo en conocimiento del público en general que, desde esta fecha, registran nuevos precios en la misma.

Domingos: 10 pesos.—Tallarines: SE RECIBEN HUESPEDES

## Clases particulares

Clases de estudios generales y de preparación para rendir examen de maestra, doy a domicilio y en mi casa Oficio San José, 1004

De mañana de 8 a 10.

De tarde de 6 a 8.

Dora H. da Silva

Maria M. Rivello Gómez

Bordado, Pintura, Piso en su domicilio calle Belén y Tres Cruces, Taguarn. Precios inde-

cidos. San José de Mayo.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.

Andrés E. Larrosa

COLCHONERO Y TAPIZADOR

Calle Rincón N° 285, casi esquina Ya-

garún.

Señoritas García Melian

Taller de modista y costureras diplomada por la Academia Bellarino.

Calle Colón esquina Larvata.